

中華郵政特准掛號  
認爲新聞紙類  
燕京大學新報  
第二卷第三十九期  
電話：四〇四號  
燕京大學十分十號

學校對免考不能同意

今晚七時學生再開大會討論

自十四日晚全體大會通過要求學校免考後，已由學生會向學校當局提出。昨日下午，大學校務會議開會，討論此項問題。結果認為學生方面所提出之免考理由，有欠充足，得難照准，於今日上午十一時二十分師生大會中，由代理校長陸志韋向學生報告。聞學生會方面，定於今晚七時，在大禮堂再度召集全體大會，討論應付辦法。又四年級同學，於昨日下午開會，討論免考問題，聞祇決定該班對免考應取之態度，而未有任何決議案；今日並發告同學書，表示該班對免考意見。又一年級同學，亦擬於昨晚開會，聞以十八人之差，不足法定人數而流會云。

名，請求代表大會召開大會討論，於是代表大會乃定於十四日晚七時在大禮堂召集全體大會，共到四百三十餘人，當場提出免考問題，請同學公決。贊成者有之，反對者有之，是故唇槍舌劍，辯論至爲激烈，結果仍以三百餘票通過免考，交由學生會負責向學校當局接洽辦理。同時並通過發一宣言，聲援滬上日紗廠工人梅世鈞被慘殺案。

早出一佈告，略謂：『本學期因罷課影響，校中一切課程，未能完全按序進行，因此本學季考成績，容或不能詳盡。茲為維護各生繼續求學機會起見，此次考試結果，暫不用作甄別標準，俟第二學期終了時，再行詳實核算，此佈。』

所提理由，有欠充足，學校方面，碍難允予所請。當於今日上午十一時二十分，在大禮堂召集全體師生大會，由代理校長陸志韋博士，報告校務會議結果，並對學校立場及今後師生合作問題，分析極詳。

**今晚七時** 集全體大會，討論應付辦法

及非常時期教育方案。

種態度，會中並無任何決議，祇於今日師生大會中發出宣言，其中要點，歸納有三：（一）說明考試制度之

# 通過方案實施原則

燕京大學學生非常時期  
教育促進委員會，於昨晚  
八時在穆樓開會，當推選  
陳芳芝主席，劉篤宏文  
書，進行討論非常時期教  
育方案實施問題。結果決  
議；

I 組織：主席一人，文書一人。

II 實施辦法的原則：  
(甲) 課內方面，1. 總學分由 136 減至 120 學分，(一) 二年級每學期十六學分，三、四年級每學期十四學分)，<sup>2</sup> 因救國工作缺席不以席缺論，<sup>3</sup> 文法學院一年級取消必修自然科學課程，<sup>4</sup> 改革課程內容，適合國難教育之需要。(內容見原

陸代校長梁主任前日在平  
歡迎威廉士夫

到蔣夢麟等二十餘人

婦及新聞學系主任梁士純夫婦於前日下午四時至六時在北平歐美同學會，舉行歡迎威廉士夫人茶會。並邀各大學校長及新聞界作陪，計到蔣夢麟，李蒸，吳憲，劉廷芳，陳博生，潘仲魯，管翼賢，孫瑞芹等夫婦，共計二十餘人，由陸志章，梁士純夫婦親自招待，並與威廉士夫人一一介紹，賓主雜談，四

## 新聞學會提出

# 非常教育方案

湘來。其議案如下：（甲）

下列四項：(一)向該會建議請進行組織全國新聞學會。(二)請將組織推行至全國出版界。(三)請力爭檢查制度之取銷。(四)請不僅注意報紙改革問題。

(乙)非常時期教育方案，通過下列九項：交由本系，非常時期教育促進委員會

代表向該會建議。限於本系者：(一)減少本系必修

課程，以防重複。(二)減少上課時間，以便實習。(三)加多副修學分，副修課程不限一種，惟須在社會科學範圍之內。(四)本系主修生不必修第二年英文及國文。(五)燕京新聞交由同學主持。不限於本系者：(一)向國文及英文文學系建議講改善並充實一二年級課程。(二)凡應修一年之課程，以本期情形特殊，第二學期可以自

由選讀。(三)取消副修制度。(四)文學院一年級同學可不讀理學院課程，如其他學系不可能時，則斷

聞學系單獨請求之。

女校體育班  
補課辦法

季課程起見，通知學生  
凡因事或因病請假逾三次  
者，須於本星期五以前補  
上一次。又凡上姿勢班  
者，須於今日（星期二）前  
往體育館重行繪姿勢圖。  
下季體操可於三月二日起  
一星期內選擇課程云。

移充學生會用款

內課程停頓之時，少數同學，自動離校。女校古面，經四院傳達委員會議決，離校女同學膳費，概不退回，作為捐助學生會之用。此項款項，前曾送交一百六十元，皆由學生會財務部核收備用云。

# 油頭花邊行

王府井大街六號

## 各貨到齊

**YENCHING COMMUNITY!!!**

Underwear

Art linen

Pyjamas

Hankies

**Our Sacrificial Sale Prices Really Suit Every Purchase.**

### Swatow Lace Co., Ltd.

6 Morrison St.

# 平平治鞋院

首創機器新法

補堅耐穿  
鞋特色——交件迅速

製工精美  
鞋特色——裝置松膠

今為利便同學起見每逢

星期一至五日上午派員

到燕京下午到清華取鞋

隔日送回

燕京代理處第二宿舍

清華代理消費合作社

王府井大街一號 電話東局二六〇三號



答宋君奇並嚴重質  
問燕京新文字研究會

請問匿名信者是否爲「生」的原因？「宋君此等解釋，才不愧爲『真正的一小妖孽』」，惟此有附帶「小妖孽」者，鄙人等本欲往貴屋請教，特以閣下有一「妖孽」之嫌疑，故裏足不敢往耳，尙希宋君原諒！

更有向燕京新文字研究會欲進一言者，一拉丁化漢字，其「價值」若何，乃其本身問題，果無價值，何益損於毀？果無價值，何益於譽？新文字研究會欲使新文字發展，應思在研究方面如何努力以增進其文文京自身之價值，今竟向燕京新聞對鄙人等啟事提出聲明，殊屬無理取鬧，提出尋「遺憾」，未免可笑！鄙人等之啟事，對於貴會，馬牛不相及！鄙人等對投匿名信者之拉丁化簽名，加以斥責，請問干貴會底事？此種壓迫言論，吹毛求疵之舉動，果何「居心」？且貴會是否新文字之倉，且提倡新文字者是否貴會分號？「獨家經營，並無一處？」新文字是否貴會之專利品？此等問題尙希貴會一一明白答覆。且文之禍，乃專制時代壓迫思想之利器，今貴會專制倡新文字之始，便效專制手段，殊屬可笑！可悲！可鄙！來函二語，荒謬絕倫，不通已極！鄙人等對匿名信簽名之手段，加以攻擊，請問何過之有？何貴會之職責所在？豈貴會得妄加干涉？貴會此舉似甘爲投匿名信者之護符，究是何用意？請問鄙人等之啟事，是否向貴會加入以攻擊？爲此鄙人等特向貴會提出嚴重質問，如貴會以爲鄙人等啟事有毀貴會名譽行爲，儘可向法院提起訴訟，何必濫施指摘？又貴會之建議，絕不採納，特此聲明。

呂一尊，林聖熙

一，通俗讀物刊社，現徵求現代常識故事，科學發明故事等類稿件。

二，作品內容以能喚起一般民衆之民族意識，鼓勵自生精神，激發向上意志，灌輸現代常識爲主旨。

三，作品形式以白話故事爲主，力求適合民衆興趣，接近民衆心理，冀收潛移默化之効。

四，作品文字務求明暢通俗，不妨採用民間俗語

成句，造句行文，力避歐化及組織複雜之長句。作者描寫時可加想像，但不得太背事實。

五，作品宜多寫真切而具體之故事，動作，對話，少寫或不寫空洞抽象之理論。教訓須寓於故事本身之中。

六，每篇以自二千至六千字爲限，如故事本身太長可分上下二篇，自爲起訖。

寄還原作者請修改。一經採用，一律每千字致酬五元。版權由本社保留。

四號史地周刊社轉。

茲遺失紅色鋼筆一支，上有  
自來水鋼筆一號，拾得者，請交還五樓  
鑄有原主姓名，如有  
一零二號，當備有薄  
酬。

。喜廉酥鴨已蒙本  
。慶，皮，過各園  
，雅點諸，界自  
外座心品特贊開  
會寬，大備許藉  
，闊，菜烤以  
定潔物，雞因來  
期淨美各，新  
不，價種年

學校用品  
體育用具  
萬貨商場  
國產總庫

地址 王府井大街

永興洋紙行

北平東單牌樓迤南

專備  
繪圖測量儀器材料

學校一切用品

各種精美文具紙張

並承辦中西文字印刷……

電話東局一四五三

訂報諸君注意

本報至去年十二月底止，作一結束，凡訂閱半年者，即以是時爲滿期。自即日起，至六月止，以第二學期計算，祇收報費大洋八角，凡已訂半年諸君及尙未訂閱者，均歡迎試閱，請駕臨或電知貝公樓新聞學系均可。

燕京至東華門(每日)

上	8:30(A.M.)	下	2:40(P.M.)
午	10:40	午	4:10
	12:00		4:40

香山至燕京(每日)

上—7:50(A.M.) 下—2:00(P.M.)  
午—10:00 午 4:00

本表規定時間自十月二十一日起實行

價		目	
東華門至西直門	\$ .15	燕京至龍王廟	\$ .30
燕京	\$ .30	臥佛寺	\$ .40
燕京至頤和園	\$ .15	碧雲寺	\$ .40
玉泉山	\$ .30	香山	\$ .40

大陸銀行儲蓄部

提倡社會儉德 輔助民衆儲蓄  
定期儲蓄 活期儲蓄

地址西交民巷

王府井大街  
西單牌樓  
海甸西大街  
崇文門大街  
東四牌樓  
燕京大學  
清華大學  
輔仁大學

### 燕京大學汽車每日行駛時刻表

### Yenching University Bus Service

### Daily Time Table

由民國二十四年九月一日起  
Effective from Sept. 1st 1935

由開 From	Yenching	由青年會開 From	Y. M. C. A.
上午	A. M.	上午	A. M.
八點	8:00	七點	7:00
九點	9:00	九點	9:00
十一點十五分	11:15	十二點	12:00
下午	P. M.	下午	P. M.
一點	1:00	二點	2:00
三點一刻 (Mon - Fri)	3:15*	四點	4:00
五點	5:00	六點	6:00
七點	7:00	九點	9:00

問訊處：北平大陸新記汽車行 電話南局二九九  
燕京大學汽車處 電話九十三號

\*SAT } 3:00 P.M.  
SUN }

\*星期六 } 下午三點  
星期



# YENCHING NEWS

Vol. 2

Yenching University, Peiping, China, Tuesday, February 18, 1936

No. 39

## Tientsin Comparatively Literate, Report Shows

"Each 25th person (in Tientsin) buys a newspaper daily as compared with every third or fifth in the West," estimated Dr. Rudolf Lowenthal of the Department of Journalism in an article, "The Tientsin Press: A Technical Survey", appearing in the "Chinese Social and Political Science Review, Jan., 1936". "But since newspapers are read more intensively in China than in Western countries, the comparison is actually more favourable than it seems."

However, in the country as a whole only every 200th person buys a daily, and in Hopei every 140th person. This reveals that Hopei is more literate than most of the other provinces of China.

At present, 25 Chinese dailies are registered with the Tientsin Board of Censors. Seven foreign newspapers also exist in that city. Dr. Lowenthal estimates that the daily circulation of the Chinese dailies of Tientsin is about 8 percent of the total daily circulation of Chinese newspapers in the country.

"The two Japanese dailies have a combined circulation for their four daily issues of about 5,000 copies. In addition, they control the five Chinese language dailies which are published in the Japanese Concession. Finally, they support one of the English language newspapers, though that one has an extremely low circulation. The numerical preponderance of the Japanese owned and controlled press, however, may be counterbalanced in its influence to some extent by language barriers," Dr. Lowenthal ventured to write.

The Chinese press suffers from low circulation, small size, and small income.

"The press is in a stage of transition and is without doubt continuously improving, in spite of the rigid censorship which has been imposed upon it. There exists only the danger that more damage than good may be done by the inadequate application of sound regulations. Censorship is not always effective against activities which really deserve suppression," the author concluded.

**Professional Translator**  
For Books, Documents,  
Contracts, Etc; Either  
English Into Chinese or  
Vice Versa, All Done In  
Proper Style and at Re-  
asonable Charges.

Address—C.H. Wang  
19 Hsi Li Ying  
East City

## Wei Hsiu Yuan Residents Not To Move At Present

Examinations being one week off, students now living in Wei Hsiu Yuan would be hard put to it if compelled to move into the dormitories before March 1, argued Wu Po-hsi, student in charge of dormitory affairs, in discussing the matter with Mr. Ma Wen-cho Wednesday afternoon.

By last week-end, there was space for about 30 or 40 men in the dorms, but since then, students have straggled back to the campus, others have moved from the attics in which they were into rooms below, so that today only about 15 empty spaces remain. As still others may return to school during the next few days, as new students may register for the spring semester, and as there are more than 15 residents of Wei Hsiu Yuan, it is inadvisable to ask students now living in that garden to vacate their rooms, continued Wu Po-hsi.

Student representatives will discuss the matter again with the school authorities after examinations are over, and the school hopes by that time that Wei Hsiu Yuan residents can be accommodated properly in the dormitories, so that staff members can move back into their old quarters, which they vacated last September for the students.

## Yenching Basketeers Beat Tsinghua 26-21; Neighbors Too Good In Football 7-0

Resuming its 5-U League competitions Saturday afternoon, Yenta defeated Tsinghua in the basketball contest 26-21 but bowed to their traditional rivals in football 7-0. In the exhibition basketball game between the Freshmen classes of the same institutions, Tsinghua won 27-23.

Playing one of its best games up to date, the Yenta cage quintet surpassed their rivals in almost all phases of the game. Good passing, accurate shooting and a fighting spirit enabled them to assume the lead throughout.

In the football affair however, Yenta was given one of its worst defeats in many years. It was Tsinghua's game from the beginning to the end.

Yenta's basketball standing in the 5-U League at present is next to the champion Shihta team. It is hoped that the Yenching cagesters can continue their winning streak in their coming games and dethrone the Normal school cagesters from the position which they have held for several consecutive years.

## Univ. Council Refuses Non-Examination Plea

**Insufficiency of Reasons One Cause  
For Denial; Students Discuss  
Next Step This Evening**

The plea of the students for abolition of semester examinations was refused yesterday afternoon by the University Council which met on call of Chancellor Luh, after he had received a petition from the Self-Government Association asking for no exams. This denial was made public to the students by Chancellor Luh this morning at Bashford during the regular University assembly.

A student mass-meeting will be held tonight when the next step to taken by the students will be decided. If the no-exam group should win, they may seek to bring forward more reasons for suspension of the final tests, since one of the reasons offered for declining to suspend them was the insufficiency of the arguments for such a step.

The senior class, meeting yesterday afternoon in McBrier Hall, unanimously voted for exams. In further decided to urge, through the medium of handbills, the rest of the student body not to carry on along the road set at last Friday night's mass-meeting but to co-operate with the school authorities by taking the examinations as scheduled.

A measure to petition school authorities to do away with semester examinations was passed at a student meeting at Bashford Auditorium last Friday evening when the total attendance barely passed the necessary quorum of 429.

The meeting was called on the strength of a petition signed by 138 names asking that the student body discuss the vital question concerning exams. The advocates of non-examinations argued that they needed all the time available to plan and carry out patriotic projects and the recently adopted emergency curriculum.

Students opposing non-exams retorted to the effect that if examinations should be abolished, the public, whose sympathies for the student movement showed signs of waning, would further withdraw their sympathies and support of the students.

## Yenta Calendar

Today, Tuesday, Feb. 18

7:00 p.m. Students' Mass Meeting

Auditorium

Wednesday, Feb. 19

8:55 a.m. Ninde Chapel

8:55 a.m. Sage Chapel

Miss Poynten

Thursday, Feb. 20

8:55 a.m. Ninde Chapel

8:55 a.m. Sage Chapel

Music

4:30 p.m. Meeting for worship

Sage

6:45 p.m. Practice of Yenta Chorus

Sage

Friday, Feb. 21

8:55 a.m. Ninde Chapel

8:55 a.m. Sage Chapel

Devotions

Miss Burt

## Anna Loh Beauty Shop

(Former Hollywood Beauty Shop)

Medical Massage,  
Facial Treatment,  
Hair Dressing,  
Permanent Waving,  
Manicure.

New Cosmetics Just Received  
Reasonable Price—Come soon  
Limited Amount of Stock

257 Hatamen Street, Peiping  
Tel. E. 4177

店髮理娜安  
部摩按容美設附  
過對會年青街大市米平北

## C. L. CHANG

SHOE-MAKER

246 Hatamen St., Peiping

(Opposite The Y.M.C.A.)

TEL. 4781 E.O.

莊鞋皮號利忠

平北

號六四二街大市米內崇

Dr. W. B. Prentice,  
D. M. D.

Dentist

3 Legation St., Peiping

Special Rates for  
Students

Tel. 116 E.O.



## The Yen-ching News

English Section of the *Yen-ching Hsin Wen*, (燕京新聞) laboratory publication of the Department of Journalism of Yen-ching University, Peiping, China.

Published twice weekly on Tuesdays and Fridays.

## The Annotator

One of the chief disadvantages of trying to maintain a semi-weekly column of comment like this is that one must write about what is uppermost in one's thought at any time or it is difficult to write at all. There is also a certain degree of moral and social pressure not to dodge "the motion before the house."

### It's Always Hard to "Take It"

I've thought often in recent weeks as I've assayed to annotate on matters of crucial and delicate interest of O. Henry's fool who "rushes in and then fears to tread." My one hope is that all concerned will realize not only that I speak for myself alone in this column but also that our "letter box" section is open for any who care to make their own comments.

It is an interesting new sidelight on the universal disinclination of human beings to make principles reciprocal to see how persons will vociferously call for "freedom of speech, assembly and press" and then turn right around and tear down official notices of the university calling for action which is distasteful to them. It's a rare person who can "take it."

### Depends on Which End One Is On

And here and there one will note groups who are properly resentful of oppressive measures by their own or other governments against the civil rights and liberties of individuals themselves turning viciously on any students who show independence of thought or action in opposition to the "official position." The character of recent

anonymous letters of abusive threats against seven who stood out against the "program" still makes me faintly sick, both at heart and in contiguous regions of the human anatomy.

And now what shall one say about the understandable eagerness of a considerable group to avoid taking exams? It is possible for one to be sympathetic to a degree as one recalls how difficult it has been to work in certain psychological atmospheres. From that point of view, I could favor the Shihta compromise of holding no examinations for year-courses at this time, and perhaps even for the additional concession of extending the time at which "conditions" and incompletes are cleared. But both such proposals simply prolong "the evil day" and would mean in many cases a continuation of academic dislocations into another semester.

### Teachers Also Have Their Loyalties

It is good to note how widespread is the understanding among students that there is also a "patriotism of learning" which makes it utterly reprehensible to give marks and credits for work which has not been done or to fail to take any steps required to ascertain whether it has been done or not. The most baffling problems of life come where one's loyalties to two "Goods" seem to be in conflict, and where one must therefore choose between them. If it is not possible for a person to do all the outside activities he feels he should do and at the same time carry on his educational career, he must make a choice, however painful same may be. He cannot have both unless he is capable of doing both simultaneously. —V.N.

### LOST? STRAYED? STOLEN?

One Fountain Pen — Vanco make,  
mottled red with owner's  
name attached.  
Reward offered for return to  
freshman-S. Moran,  
Dorm 5, 102

### Hilda Tayler in London Hears Yen-ching Alumnus Talk on "My University"

Miss Hilda Tayler, daughter of Prof. and Mrs. J. B. Tayler of the department of economics, is at present studying at the London School of Economics. In a recent letter to her parents, she wrote in part:

"The Cosmopolitan Club are arranging a series of lectures to be given by the foreign students, entitled 'My University', and would you believe it, the first to be chosen was Yen-ching!"

It was Mr. T. C. Ch'en, (Ch'en Tai-ch'u) Yen-ching '33, the letter further said, who lectured on Yen-ching's College Life, and who gave a good and vivid picture. In the course of his speech, Mr. Chen compared the degree of sociability among the faculty members and the students in Yen-ching and the universities in England to the disadvantage of the latter.

Miss Hilda expressed eagerness to know the precise number of students who come from Peiping. Recently she met a Yen-ching alumna by the name of Miss Yao Nien-yuan who was studying Social Science. Other two Yen-ching alumni at the London School of Economics are Messrs. Cho Tung-lai and Ch'en Feng-shu.

### YENCHING PRESS

Tel. Yen-ching Branch 39  
Peiping, West

PRINTERS, BOOK-BINDERS,  
AND  
INDIA RUBBER STAMP  
MAKERS.

所刷印京燕  
號壹屯甲掛  
號九十三機分京燕話電

### Rules for Basketball and Ping-Pong Are Announced

Entries to the open basketball tournament, ping-pong tournament, and four individual competitions are now open. Any team entering the open basketball tourney may include one and only one varsity team member. The 1936 rules will be applied. Any team arriving five minutes later than the scheduled hour of play will have to forfeit, and no postponements are allowed.

The four individual championships include parallel bars, side-horse, tumbling and horizontal bar. Each of these competitions is divided into required exercises and optional exercises. Approach and retreat will count one point, form and execution 2 points and difficulty seven points. Thus ten points will be the maximum grading.

Clement C. Wang, D. D. S.

牙醫王潔泉

Off. Hrs. 9-12 a.m., 2-5 p.m.  
Daily except Sunday or by  
Appointment.

62 Teng-shih-k'ou Tel. 2332 E.O.

## HOME SWEET HOME

A Clean, Comfortable  
Place to Stay in Town

Welcome to Yenchinians  
Reasonable Rates

Pei Ch'en Kung

Teng-shih-kou  
Telephone East 1257

店商大貨國緞綢祥昇東

樓牌四東平北

## THE CLOCK STORE

The Manufacturer and Exporter of All Native

Products Such As:

Silks, Satins, Fast Color Cloths,

Peking Handicrafts, etc.

Mailing Department serves promptly

27 Tung Ssu Pai Lou

Tel. 1435, 2340 E.O.

## PEIYANG PRESS

3 Legation Street

Tel. 742 E.

Printers—Stationers  
Bookbinders—Engravers  
Lithographers—Photo-  
Engravers

## 館字印洋北

號三巷民交東

局東二四七話電

行商業實北華

NORTH CHINA INDUSTRIES

15 CHUN SHU HUTUNG

PEIPING

SILK SATINS, WOOLENS AND  
SANITARY FURS  
HANDICRAFT LINENS, ETC.

絨呢緞綢批大季春到新

號五十同胡樹椿城東平北